



# LA CIUDAD DE HUNTINGTON PARK

## RESTRICCIONES DE AGUA OBLIGATORIAS DE NIVEL 2

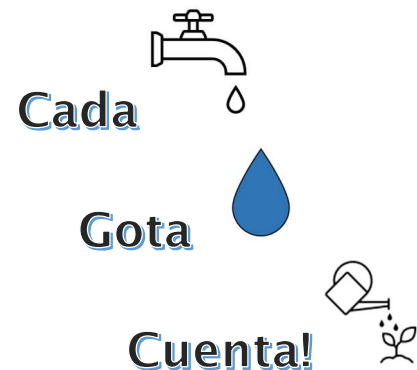
California está en su tercer año de sequía severa y el Estado de California ha continuado con sus regulaciones de emergencia para salvaguardar los suministros de agua restantes del estado. ¿Qué significa esto para nuestros residentes, empresas y partes interesadas? La conservación del agua es imperativa. Las restricciones que se muestran a continuación solo se aplican a los clientes de agua de la ciudad de Huntington Park. Si vive en Huntington Park y NO paga una factura de agua directamente a la ciudad de Huntington Park, comuníquese con su compañía de agua respectiva para obtener más información sobre sus restricciones de riego:

### RIEGO DE JARDINES:

- Está prohibido el riego de jardines residenciales y comerciales con agua potable entre las 10:00 a. m. y las 8:00 p. m.
- Límites de días de riego; consulte el siguiente programa de riego al aire libre:

<b>PRIMAVERA / VERANO: Junio 1 – Octubre 31</b>
No más de dos (2) días a la semana
<b>Direcciones PAR: (terminadas en 0, 2, 4, 6, 8)</b> <b>Lunes y Jueves</b>
<b>Direcciones IMPARES: (terminadas en 1, 3, 5, 7, 9)</b> <b>Martes y Viernes</b>
NO RIEGO ENTRE LAS 10 AM Y LAS 8 PM

<b>OTOÑO / INVIERNO: Noviembre 1 – Mayo 31</b>
No más de un (1) día a la semana
<b>Direcciones PAR: (terminadas en 0, 2, 4, 6, 8)</b> <b>Lunes</b>
<b>Direcciones IMPARES: (terminadas en 1, 3, 5, 7, 9)</b> <b>Martes</b>
NO RIEGO ENTRE LAS 10 AM Y LAS 8 PM



- Todo el riego de jardines se limita a no más de 10 minutos por estación por día de riego.
- No se escurra el riego hacia las calles, aceras u otras áreas pavimentadas contiguas debido a rociadores dirigidos o mantenidos incorrectamente o por riego excesivo.
- No regar afuera durante o dentro de las 72 horas de un evento de lluvia.
- El uso de agua no está prohibido cuando se usa para garantizar la salud de los árboles y otras plantaciones perennes que no sean césped; evitar regar en exceso.

### LAVADO EXTERIOR:

- El lavado de edificios, instalaciones y vehículos de motor con agua potable solo se permite mediante el uso de una cubeta de mano o una manguera equipada con una boquilla de cierre automático.
- No lavar con manguera las aceras, entradas de vehículos, áreas de estacionamiento o cualquier superficie dura que no absorba agua. Use una escoba para limpiar estas áreas.

### **USO ORNAMENTAL Y RECREATIVO:**

- Se desaconseja llenar/rellenar piscinas residenciales y spas.
- Prohibición de recarga de más de un pie y llenado inicial de piscinas residenciales o spas al aire libre con agua potable.
- Las piscinas residenciales y los spas al aire libre deben tener una cubierta para evitar la evaporación.
- No llenar/rellenar fuentes decorativas o estanques sin sistemas de recirculación de agua, excepto para mantener la vida acuática.

### **USOS INTERIORES Y OTROS:**

- Los establecimientos de comidas y bebidas sólo servirán agua a pedido del cliente.
- Restaurantes lavar la cocina/comedor con una cubeta o escoba de agua especializada solamente.
- Los hoteles y moteles deben ofrecer la opción de optar por no lavar las sábanas y toallas diariamente.
- Se requiere que todos los usuarios de agua reparen las fugas de agua tan pronto como las descubran y no más de 48 horas después de encontrarlas y/o notificación por parte de la Ciudad.

### **CUMPLIMIENTO Y APLICACIÓN:**

El Estado ha convertido el incumplimiento en una infracción y puede ser sancionada con una multa de hasta \$500 por día.

---

**Para denunciar una infracción relacionada con el agua, llame a la División de Cumplimiento de Códigos al (323) 584-6259**

---

Comuníquese con el Departamento de Obras Públicas al 323-584-6274 si tiene alguna pregunta relacionada con las restricciones de agua.

Visite el sitio web de la ciudad de Huntington Park para obtener más detalles sobre la conservación del agua: <http://hpca.gov/118/Water-Conservation>

Para ver el texto completo del Código Municipal en materia de [Water Shortages](#), ver Título 6, Capítulo 5, Artículo 4.

Para obtener consejos y recursos adicionales para ahorrar agua, visite [www.bewaterwise.com](http://www.bewaterwise.com) y [www.socalwatersmart.com](http://www.socalwatersmart.com) y [www.saveourwater.com](http://www.saveourwater.com)

# CÓMO AHORRAR AGUA EN CASA



## PRÁCTICAS DE DUCHA/BAÑO

Tome una ducha de 5 minutos o menos.

Llene la bañera hasta la mitad o menos.

Reutilice el agua de su ducha y baño en el jardín.



## ACCESORIOS DE PLOMERÍA QUE AHORREN AGUA

Instalar accesorios de plomería que ahorren agua; aireadores de grifos, cabezales de ducha e inodoros de alta eficiencia.



## NO CORRA AGUA

No deje correr el agua mientras se cepilla los dientes, se afeita, o al lavarse las manos.



## NO DESPERDICIE AGUA; UTILIZAR UN RECIPIENTE CON AGUA

No deje correr el agua mientras limpia sus frutas, verduras, y platos. Cuando sea posible utilice un recipiente con agua.

Evite dejar correr el agua para descongelar alimentos congelados.



## REPARE LAS FUGAS INMEDIATAMENTE

Repare los accesorios de plomería, las tuberías y los inodoros con fugas tan pronto como los descubra.



## PRÁCTICAS DE LAVADO DE AUTOMOVILES

Use una cubeta de mano o una manguera equipada con una boquilla de cierre automático para lavar su automóvil.



## PRÁCTICAS DE LIMPIEZA

Use una escoba y no una manguera para limpiar aceras, entradas de vehículos, o áreas de estacionamiento.



## HACER CARGAS COMPLETAS

Haga cargas completas en su lavadora y la lavavajillas.



## DÍAS DE RIEGO AL AIRE LIBRE

Conozca sus días de riego designados.

El riego al aire libre está permitido solo antes de las 10 am y después de las 8 pm en su día de riego designado.



## LÍMITE EL TIEMPO DE RIEGO

Límite el tiempo de riego al aire libre a diez (10) minutos por estación por día de riego.



## NO REGAR DURANTE O DESPUÉS DE LA LLUVIA

No regar al aire libre durante o dentro de las 72 horas posteriores a un evento de lluvia.



## PRÁCTICAS DE PISCINA/SPA

Use una tapa para su piscina o spa.

La recarga es limitada y no se permite el llenado inicial o completo. Reutilice el agua de la piscina en el jardín.

## PREGUNTAS Y RESPUESTAS PARA RESIDENTES DE HUNTINGTON PARK

El 28 de marzo de 2022, el Gobernador declaró la Ley de Servicios de Emergencia de California (N-7-22) con vigencia inmediata para combatir la sequía por escasez de agua en el Estado. La ciudad debe implementar una reducción del 20% en el uso total de agua. Aquí hay algunas preguntas y respuestas frecuentes sobre las restricciones de riego de la ciudad y lo que puede hacer para ahorrar agua:

**¿Alguien controlará mi consumo de agua?** No, aunque los esfuerzos de conservación pueden volverse más estrictos si no recibimos la colaboración de nuestros residentes.

**¿Seré multado por la División de Cumplimiento de Códigos de la Ciudad si el césped de mi patio delantero se vuelve amarillo?** No. No se le citará por cumplir con las restricciones actuales de riego al aire libre de la Ciudad. Sin embargo, se seguirán citando todas las demás infracciones del código, como tener malas hierbas demasiado grandes, no mantener adecuadamente el patio delantero, etc.

**Estoy interesado en reemplazar mi césped con algo más. ¿Qué programas están disponibles?** El Distrito Metropolitano de Agua (MWD, por sus siglas en inglés) actualmente está aceptando solicitudes para su Programa de eliminación de césped, que proporciona reembolsos por pie cuadrado de césped eliminado y reemplazado con paisaje tolerante a la sequía. Visite su sitio web en [www.socalwatersmart.com](http://www.socalwatersmart.com) para obtener información adicional.

**¿Qué hay de la avenida, soy responsable de eso también?** Sí. Aunque la avenida se encuentra en el derecho de paso de la Ciudad, es responsabilidad del dueño de la propiedad mantenerla y mantenerla limpia.

**Yo vivo en un apartamento; ¿Tengo que reducir mi consumo de agua también?** ¡Sí! Vivir en un departamento o una casa no hace ninguna diferencia cuando se trata de la conservación del agua. Puede enfocarse en reducir el uso de agua en interiores lavando solo cargas completas de ropa y platos, tomando duchas más cortas y cerrando el suministro de agua mientras se cepilla los dientes y se afeita.

**Reparé todas las fugas y puse a punto mi sistema de riego, ¿qué más puedo hacer?** Todos podemos hacer más. Busque oportunidades para conservar agua en su hogar y en sus rutinas diarias, incluido lavarse las manos, ducharse y lavar la ropa. Tenga en cuenta que siempre que el agua fluya del grifo al desagüe sin nada en el medio, ¡está desperdiciando agua!

## AGENCIAS DE AGUA VECINAS EN LOS LÍMITES DE LA CIUDAD DE HUNTINGTON PARK

<p><b>Maywood Mutual Water Company #1</b>          5953 Gifford Ave          Huntington Park, CA 90255          Local: (323) 560-2439  <a href="http://maywoodmutualwater.com">maywoodmutualwater.com</a></p>	<p><b>Golden State Water Company</b>          7105-D Eastern Avenue          Bell Gardens, CA 90201          Toll Free: 1-800-999-4033          Local: (909) 394-2272  <a href="http://gswater.com">gswater.com</a></p>
<p><b>Walnut Park Mutual Water Company</b>          2460 East Florence Ave.          Huntington Park, CA 90255          Local: (323) 585-7321  <a href="http://wpmwc.org">wpmwc.org</a></p>	

